

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785020

ACC

10000/120/1233

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785020

10000/120/1233

ST/13/5 Forage- Campania
June-Oct. 1944

785020

85.



Ministro della Guerra
DIREZIONE GENERALE
DEI SERVIZI DI COMMISSARIATO MILITARE

Atto P. 151 9 Ottobre 1944

ALLA SOTTOCOMMISSIONE PER
L'ESERCITO DELL'A.C.C.

R O M A

100345/1 di Sped.

Allegato

Reposta al Teleg. N. 10350/5/1
del 3 ottobre corr. M

OGGETTO: Acquisto foraggi in Campania.-

Buying of forage in CAMPANIA.

Si comunica che sono in corso di ritiro in Campania 2.000 di fieno. Una commissione militare sta proseguendo un giro nella provincia di Napoli per la ricerca di altri quantitativi da acquistare.

Il prezzo massimo di acquisto è stato autorizzato in L.150 al quintale, per merce posta franco luogo di produzione, e in L.390 per merce resa franco Magazzino Militare.-

Riserva di particolari sulle altre modalità contrattuali.-

P. IL MINISTRO

7153

Felice

We tell you that 200 tons of hay are in the course of being brought in in CAMPANIA. A Military Commission is going round the Province of

785020

Si comunica che sono in corso di ritiro in Campania Q.li 2.000 di fieno. Una commissione militare sta proseguendo un giro nella provincia di Napoli per la ricerca di altri quantitativi da acquistare.

Il prezzo massimo di acquisto è stato autorizzato in L.150 al quintale, per merce posta franco luogo di produzione, e in L.390 per merce resa franco Magazzino Militare.-

Riserva di particolari sulle altre modalità contrattuali.-

P. IL MINISTRO

7158

Religione

We tell you that 200 tons of hay are in the course of being brought in in CAMPANIA. A Military Commission is going round the Province of NAPLES TO FIND other amounts to buy.

The maximum price for buying has been fixed at 150 lire a quintal for goods paid for cash down, and 390 lire for goods delivered to the Military stores.

We will inform you of other contracts later on.

To Chief Clerk:- NOT REGISTERED.

S. A. T. MINNA

Dec 10 Oct

Dec 97

D4D8

cm

785020

To Chief Clerk:- NOT REGISTERED.

Subject: Buying of hay in CAMPANIA.

Ref: your SI/77 of 26 Sep. 44.

That we have failed to give you the information you required in the above letter, has been due, up to now, to the known difficulties (already told you on our letter/ 8230/S of 10 Aug. 44.) that the NAPLES Commissariat Directorate has met in the known buying of hay in CAMPANIA.

The above-mentioned Commissariat Directorate has told us on 15 Sep. 44. that a commission formed of Italian Officers is proceeding, in agreement with the Allied Authorities of the place, to ascertain the amounts that can be disposed of.

We assure you that the matter is most greatly kept in evidence by this Ministry, owing to the urgent necessity for assuring the providing of forage.

For that reason the NAPLES Commissariat Directorate is being continually urged by us to let us know as quickly as possible the concrete results achieved.

We will give you further data on the subject as soon as possible.

*S & T. MADA.

Recd

File

7157

MINISTERO DELLA GUERRA

DIREZIONE GENERALE SERVIZI COMMISSARIATO MILITARE

DIVISIONE SUSSISTENZE



10350/157 di prot.

P. M. 1077 li 3 Ottobre 1944

Risposta al foglio N.

del

Carte annesse

OGGETTO: Acquisto di grano in Campania

Al RA AGENTOMONITORING PER L'ACQUISTO DEL GRANO

R. O. M. A.

Riferimento foglio 6N/97 del 26 settembre 1944.-

La mancata segnalazione dei dati richiesti con il foglio in riferimento è stata sinora dovuta alle note difficoltà (già segnalate con foglio n. 8250/S del 10/8/44) che la Direzione di Commissariato di Napoli ha incontrato per il noto acquisto di grano in Campania.

La predetta Direzione di Commissariato il giorno 13 corrente ha comunicato che è stata costituita commissione formata da ufficiali italiani sta procedendo, d'intesa con le autorità alleate, all'accertamento dei quantitativi disponibili.

Si assicura questa partecipazione che la pratica è tenuta nella massima evidenza da questo Ministero, data l'urgente necessità di assicurare l'alimentazione di Napoli.

785020

Riferimento foglio 50/57 del 26 settembre 1944.-

La mancata segnalazione dei dati richiesti con il foglio in riferimento è stata sinora dovuta alle note difficoltà (già segnalate con foglio n. 8230/3 del 10/8/44) che la Direzione di Commissariato di Napoli ha incontrato per il noto acquisto di grano in Germania.

La predetta Direzione di Commissariato il giorno 15 corrente ha comunicato che apposita commissione formata da ufficiali italiani sta procedendo, d'intesa con le autorità alleate, all'accertamento dei quantitativi disponibili.

Si assicura contestualmente che la pratica è tenuta nella massima evidenza da questo Ministero, data l'urgente necessità di assicurare l'approvvigionamento di foraggi.

A tal uopo la Direzione di Commissariato di Napoli viene continuamente sollecitata dallo scrivente onde faccia conoscere al più presto i concreti risultati raggiunti.

Si fa riserva di ulteriori comunicazioni non appena possibile.

PER IL MINISTRO



785020

Subject:- Purchase of Hay in CAMPANIA.

Military Mission Italian Army,
ROME.
SI/97.

Dires. Gen. Comandariato,
Italian War Ministry.

26 Sep 44.

Reference our SI/97 of 28 Aug 44, subject as above.

May the amounts purchased, now be forwarded, please.

If possible

*Can you get anything
out of them, please.
Dec. 21/0*

DVV/jc

Waiting details
B. L. Perceval
B. L. PERCEVAL.
Lt. Col. RASC,
ADST, Military Mission Italian Army.

Local 2010 *se 10* *Details at 11*

785020

Subject:- Purchase of Hay in CAMPANIA.

File

Army Sub Commission, (IMIA),
HQ, ACC, ROME.
ST/97.

Direz. Gen. Commissariato,
Italian War Ministry.

9 Sep 44.

Reference our ST/97 of 28 Aug 44, subject as
above.

1. May the amounts purchased, now be forwarded, please.

Shannon

R. L. PERCEVAL.
Lt. Col. RASC,

BC/jc

ADST, Army Sub Commission, (IMIA).

BF
16
1/20
Reminded

7154

785020

Subject:- Purchase of Hay in CAMPANIA.

File
Army Sub Commission, (MIA),
HQ, AGO, ROME.
ST/97.

Dires. Gen. Commissariato,
Italian War Ministry.
Copy to:- MIA Sector LO, NAPLES.

28 August 44.

1. Your letter 8250/5 of 10 August 44, is noted.
2. It is brought to your notice that it is most important that the amounts purchased are notified this Hq. Please ensure this is done without any further delay.

S. L. PERCEVAL
for B.L. PERCEVAL.
Lt. Col. RASC,
ADST, Army Sub Commission, (MIA).

DW/bc
137/5
137/9
R. 137/5
R. 137/9

7153

785020

Translation.
 From War Ministry
 To MMSA
 Subject Tonage to be purchased in
 CAMBODIA.

Ref. 8230/5
 Date Aug '8

(4)
 We acknowledge receipt of letter 51/57
 dated 9/1/44. Please note that up to
 now we have not received any copies
 of contracts stipulated for the effecting of
 the purchase in question.

We sent a letter to
 Mr. Lam Dien of MMSA for
 the sending of the documents. We
 also requested that they send the
 particulars of the development of the
 purchase.

I have the first information
 received it seems that difficulties
 are being met in the purchase,
 owing to the reluctance of producers
 to consign the tonnage as they
 find it more convenient to sell
 it at black market prices.

S & T. MMSA
 Recd 11 Aug
 977

Lee (7) recd 10/81

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785020

If necessary the Ammunition
Directorate of MAPLES will
requisition.

cpl. @

Palligna

783020

ST

MINISTERO DELLA GUERRA

DIREZIONE GENERALE SERVIZI COMMISSARIATO MILITARE

Divisione Sussistenze

N. 8230/S di pref.

P. M. 107, li 10 Agosto 1944

Risposta al foglio N. del

Carte annesse

OGGETTO: Foraggi da acquistarsi in Campania

Acquisti di foraggi in Campania
Al LA SOTTOCOMMISSIONE PER L'ESERCITO DELLA
COMMISSIONE ALLEATA DI CONTROLLO

R O M A

Mentre si accusa ricevuta del foglio ST/97 di cotesta Sottocommissione del 9/7/44, si comunica che fin'ora non è pervenuta alcuna copia dei contratti stipulati per l'effettuazione degli acquisti in oggetto.

In data odierna si è sollecitata la Direzione di Commissariato Militare di Napoli per l'invio delle copie delle scritture impegnative e perchè faccia conoscere particolari nello svolgimento del servizio.

Da prime informazioni pervenute sembra che si incontrino difficoltà per l'acquisto, dovute alla riluttanza dei produttori di consegnare il foraggio che trovano più conveniente vendere a prezzi di mercato nero. Se necessario la Direzione di Commissariato di Napoli procederà alla requisizione.-

P. IL MINISTRO

7151
Cellign

File

5- August 44.

4

1. Receipt has not yet been acknowledged by you of this Hq letter ST/97 dated 9 Jul 44, in which authority was granted you to purchase locally in Campania province up to a maximum of 1,000 tons of Hay.
2. No details have yet been forwarded by you to this office regarding amounts purchased, nor have particulars of contracts made been notified.
3. Please attend to the foregoing at an early date.

St. Louis Major

10. U. I. MURKIN.
Lt. Col., PAC.,
Sub Commissioner, M.I.

DW.

ADST, A2

7150

Subject:- Forage for Italian Army - CAMPANIA.

File
Direr. Gen. Commissariato,
Italian War Ministry.

4
Army Sub Comm. ACC.
Main Hq. MIA.
LEQUILL (LECCS)
ST/97.

July 14.

Copy to:- MIA Sector LO, c/o HQ, ACC.

Referenced your 6455/S of 26 June 44.

1. Authority has been given by HQ, AAI. (their letter ST/6/28 of 2 July 44) for the Italian War Ministry to make contracts for the purchase of HAY in Campania Province up to a maximum of 1,000 TONS.
2. Copy of contracts and/or purchases made will be forwarded to this office.
3. As from 14 July 44 inclusive, all animals of the Italian Army in Campania (retained by Italian Army) will be fed from the Hay contracts, and every 10 day period you will report to this office the actual quantities issued together with animal strength, and balance of stock on hand.
4. It is pointed out that when requested by Hq, A.A.I., you may have to issue from stocks held in Campania to other Provinces, if the occasion arises.
5. Please acknowledge receipt of this letter.

15774
Jat.
DW/EC

7149
7/14/44
B.L. PERCIVAL.
Lt. Col, RASC,
ADST, Army Sub Commission. ACC.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No.

785020

Subject: Forage.

A.C.C.,
Main H.Q., M.M.I.A.

H.Q., A.A.I., C.M.F.,
ST/6/28.
2 July 44.

Ref your ST/48 dated 27 June 44.

1. It is agreed 1,000 tons Hay available in CAMBODIA region be purchased for use by Italian Army, 10 day period demands being adjusted accordingly.

Brigadier,
D.D.S.T.

7148

SUBJECT: Hay in Campania.

15-2
Army Sub Comm, ACC,
Main HQ, AMIA,
LEQUILS, (LECCE).
ST/48. 97

27 Jun 44.

File
DEST,
Hq, A.A.I., CMF.

1. Italian War Ministry state that in CAMPANIA there is available 1,000 tons of Hay, which they can purchase.
2. This quantity would maintain the animals of the Italian Army in Campania, at present strength of 558, for 35 x ten day periods.
3. Will you please inform this office if authority can be given to the Italian War Ministry to make purchases from this province on similar lines as already authorised by you for Calabria.

137-2/44
10/44
19/44
SC/DH

Reply at 3
B.L. PERCIVAL,
Lt.Col, RASC.
ADST, Army Sub Commission, ACC. *(C)*

7147

785020

Translation
 From War Ministry Ref 6455/5
 To MMSA Sr Date June 26
 Subject Yanager w/c Campania
 SP/97

In CAMPANIA there is an availability
 of 10,000 quantities of hay, sufficient
 to feed the animals located there for
 several decades.

If MMSA would care to
 approach Superior Allied Authority
 we would be able to follow the practices
 practiced in CALABRIA.

10 ST HAI
 at (1/1)

I have to provide for
 the feeding of animals of CAMPANIA
 and to keep available at all times
 the excess quantities from shipment
 to other zones, when 7146

Reply
 61(4)

MMSA document advisable.
 CPH (B) P 4/1/60

785020

MINISTERO DELLA GUERRA

DIREZIONE GENERALE SERVIZI COMMISSARIATO MILITARE

Divisione Sussistenze

N. 6455 di prot.

P. M. 107, II 26 giugno 1944

Risposta al foglio N. del

Carte annesse

OGGETTO: Foraggi in Campania.-

Al LA SOTTOCOMMISSIONE PER L'ESERCITO DELLA A.C.S.
- Comando Principale - LE N I L E

~~~~~  
In Campania vi è la disponibilità di q.li  
10.000 di fieno sufficienti, per diverse decadi, al  
vettovagliamento dei quadrupedi colà dislocati.-

Qualora codesta Sottocommissione volesse  
compiacersi interessare le superiori Autorità Al-  
leate ed ottenere la necessaria autorizzazione a  
requisire tali quantitativi di fieno, si potrebbe  
seguire il criterio attuato in Calabria.-

Cioè provvedere al vettovagliamento dei  
quadrupedi della Campania e tenere sempre dispo-  
nibili i quantitativi esuberanti per spedizioni  
in altre zone allorché codesta Sottocommis-  
sione lo riterrà opportuno.-

p. IL MINISTRO

*Teleg. 7145*

1103